Year	Gold seized throughout the countty		Gold seized in the jurisdiction of the Customs (Preventive) Collectorate, Gujarat.	
	Quantity (inKgs.)	Value (in crores)	Quantity (inKgs.)	Value (in crores)
1987 1988	2255	65.78	13.029	0.37
1989	6094	200.51	164.657	50.40
(upto 28-2-1989)	1832	61.00	54.15	18.72

* Figures are provisional.

However, since smuggling is a clandestine activity, it is no feasible to estimate the quantum of gold that is being smuggled into the country across the Gujarat and Saurashtra coasts. The increase in seizures need not necessarily indicate a spurt in emuggling of gold and could be due to the intensified drive against sumg-gling. The Gujarat and Saurashtra coasts continue to be vulnerable to smuggling- of gold because of close proximity to Dubai.

Instructions to Ministries to cut down expenditure

1714. DR. RATNAKAR PANDEY: Will the Minister of FINANCE be pleased to state:

(a) whether strict instructions have been given to all Central Ministries to keep down their expenditure within the budgeted level; and

(b) if so, what are the details thereof?

THE MINISTER OF STATE IN THE DEPARTMENT OF EXPENDITURE IN THE MINISTRY OF FINANCE (SHRI B. K. GADHVI): (a) Yes Sir.

(b) Ministries and Departments were instructed to locate savings to the maximum extent possible to meet any unaveidable increases in expenditure including liability for additional instalments of dearness allowance and bonus sanctioned to Government employees during the year. They were also required to closely monitor the progress of expenditure. Economy instructions issued last year were continued this year also.

हिन्दी अनुवादों आदि के लिए समान वेतन

1715. **श्री अश्विनी कुमार**: क्या गृह मंत्री यह बताने की कृपा करेंगे कि

(क) क्या यह सच है कि भारत सरकार के अनेक विभागों/कार्यालयों, विशेषकर डाक-तार और दूर संचार विभाग में वरिष्ठ हिन्दी अनुवादकों और वरिष्ठ प्रूफ रीडरों के संबंध में समान काम के लिए समान वेतन का सिद्धांत स्वीकार नहीं किया गया है; और

(ख) यदि हां, तो सभी मंत्रालयों/विभागों के अधीनस्थ कार्यालयों में कार्यरत वरिष्ठ हिन्दी अनुवादकों और वरिष्ठ प्रूफ रीडरों के लिए एक समान वेतनमान लागू करने हेतु सरकार द्वारा क्या-क्या उपाय किए जा रहे हैं अथवा किए जाने का प्रस्ताव है?

गृह मंत्रालय में राज्य मंत्री (श्री संतोष मोहन देव): (क) और (ख) वरिष्ठ हिन्दी अनुवादकों के पद, मंत्रालयों विभागों तथा सम्बद्ध और अधीन कार्यालयों में विद्यमान हैं। मंत्रालयों